

**Precios de suscripcion.**

En Pamplona, una peseta al mes.  
Fuera, tres pesetas cincuenta céntimos trimestre.  
Extranjero y Ultramar, diez id. id.  
**ANUNCIOS Y COMUNICADOS.**  
En primera plana, cincuenta céntimos de peseta, por cada línea. Anuncios preferentes, primera insercion, á diez céntimos línea. Las siguientes á cinco id. id. Los de cuarta plana, á precios convencionales.  
Número suelto, cinco céntimos.  
Atrasado, 15 céntimos.

# LAU-BURU.

DIARIO DE PAMPLONA.

**Puntos de suscripcion:**

**PAMPLONA.**  
En la Administracion, Plaza del Castillo número veinticinco.  
**FUERA DE PAMPLONA.**  
Por corresponsales ó giro á favor de la Administracion en libranza ó sellos de correos.  
**DIRECCION Y REDACCION.**  
Plaza del Castillo, número veinticinco, planta baja.

## Dios y Fueros.

**POLÍTICA DEL DIA.**

Aquí no hay más política, decía en uno de sus últimos números un colega madrileño, que lo que hace el gobierno, de *extrangis*, en secreto, como si dijéramos en familia.

En verdad no deja de tener algun fundamento la manera de pensar del periódico aludido, y mirada la cosa bajo cierto aspecto, la afirmacion es exacta.

Los temas políticos sobre que hoy giran cuantos escritos aparecen en los periódicos, son bien contados y bien conocidos. Los últimos pronunciamientos, sus ramificaciones en el país, sus raíces y apoyo en el extranjero, los fusilamientos de la Rioja, el viaje de D. Alfonso por las provincias, el viaje á Alemania, la crisis y algunos puntos más ó menos directamente relacionados con las anteriores; he ahí todo lo que atrae y concentra la atención de la prensa y de los políticos en casi todo lo que va del mes actual. No hay que advertir que al ocuparse de esos asuntos, dicen los periódicos todo menos lo que quisieran decir, pues es bien sabido que en las circunstancias en que hoy se halla la prensa, la prudencia aconseja limitarse á dar y reproducir noticias y á emitir alguno que otro juicio que después de todo apenas sirve para que el lector aguzando su ingenio pueda adivinar qué es lo que acerca del asunto piensa y desea el periódico que tiene á la vista.

Sin embargo, á través de esos comentarios oscuros, en medio de esas opiniones espuestas de la manera que el temor de una multa de dos mil reales dá á entender, se observa que la política siempre es la misma, que la manera de pensar, las aspiraciones, los deseos la conducta y los manejos de los políticos siempre son iguales.

La suspension de las garantías constitucionales y las cariñosas advertencias hechas á los periódicos por los gobernadores, podrán hacer y efectivamente hacen que aquellos moderen sus ímpetus y no rebasen al exponer apreciaciones y comentarios la línea que se les ha trazado; más no podrá impedirse con esas ni con otras medidas más fuertes que los políticos se dirijan siempre al presupuesto como todo ser á su fin, como los cuerpos al centro de la tierra.

Con mucha ó con poca libertad para escribir, los políticos siempre tienen la suficiente para trabajar en provecho propio; y sean cualesquiera las circunstancias en que se coloque á la prensa, todo el mundo procura y sabe arrimar el ascua á su sardina.

Ocurre un pronunciamiento y para restablecer el orden y consolidar la tranquilidad pública se necesita el patriotismo de todos. Pues ahí están todos los partidos haciendo sí de palabra alardes patrióticos, pero sin otro objeto, al fin y al cabo, que aparecer cada uno más digno que los demás de empuñar las riendas del gobierno y como el más firme sosten de las sustituciones y la mayor garantía del orden, de la prosperidad y del progreso.

Es triste ver cómo los políticos procuran sacar provecho para sus fines particulares de cualquier acontecimiento, próspero ó adverso, que sobrevenga. Vinieron los pronunciamientos de Badajoz, de la Rioja y de La Seo; y desde aquel momento los conservadores tratan de hacer ver que todo ello no es más que consecuencias de la política liberal y que por consiguiente es necesaria la vuelta de Cánovas al poder: á su vez los izquierdistas entienden que aquellos sucesos revelan el descuido, el abandono y la ineptitud del actual gobierno, que no debe continuar más en su puesto, sino de

jarlo vacante para que ellos lo ocupen: los ministeriales por su parte ven en aquellos pronunciamientos el descrédito de la Constitución del 69, bandera de la izquierda, de donde deducen que dado ese descrédito y la ninguna razon para retroceder, las cosas deben quedar como están, sin dar un paso atrás ni adelante; es decir que no hay motivo para que vuelva Cánovas ni para que entren los de la izquierda sino que el poder debe continuar en manos de Sagasta: y por este estilo son todos los juicios y cálculos que se forman los políticos, sacando todos partido en favor de sus ambiciones.

Resulta, pues, lo que antes hemos indicado, la situación difícil porque atraviesa la prensa, en nada impide que cada partido marche por el camino que se ha propuesto recorrer para llegar al fin anhelado, que lo mismo para unos que para otros es el presupuesto.

Ello no sorprenderá seguramente á nuestros lectores, pues harto saben á qué van encaminados todos los pasos de los políticos.

¡Pobre país! ¿A qué queda reducido el patriotismo de esas gentes, que sea cualquiera la situación de las cosas, no se les quita de la cabeza que el remedio de todos los males presentes, pasados y futuros, lo tienen ellos, y solo ellos en sus manos? ¿Dónde está el patriotismo de quien en todas circunstancias solo tiene presente y favorece los intereses de fraccion ó bandería, olvidando por completo los intereses de la patria? Si la opinion pública no estuviera perturbada y aun corrompida ¿podría tolerar en silencio que un día y otro se le impongan con sus egoístas predicaciones los que solo debieran vivir en la memoria del pueblo por las desastrosas huellas que dejaron á su paso funesto por el poder?

Concluyamos repitiendo lo que cien veces hemos dicho. Las circunstancias podrán cambiar; el trascurso de los tiempos, los sucesos podrán llevarnos de una situación tranquila á otra de inquietudes y sobresaltos; el estado de las cosas, de los ánimos y del país variará cuanto se quiera: pues no hay que darle vueltas; cada uno de los partidos seguirá diciendo á voz en grito, aunque los hechos lo desmientan, que él y solo él puede proporcionar al país la paz y tranquilidad necesarias para el desarrollo y progreso de los intereses generales. Y nosotros imitando en parte la conducta de esos mismos partidos, seguiremos pregonando, sin temor de que ni ellos ni nadie nos desmienta, que ni sus propósitos son verdaderos, ni sus promesas sinceras, ni aunque tuvieran verdadero deseo de conducir la nacion por el camino de la prosperidad lo conseguirían, porque la política de partido lo mismo hoy que ayer es y será la más funesta y detestable; porque es la política del egoismo.

**DECADENCIA DE LA AGRICULTURA.**

Cuando la actividad humana se desarrolla con velocidad, llevando sus adelantos á las ciencias, á las artes, al comercio, á la industria y á todos los demás ramos sugetos á su inteligencia: cuando las corrientes de la civilización han llegado á sorprender el curso de los astros, han dado nuevos límites á los mares, han aprehendido el rayo, han hecho del vapor un motor de fuerza que se desliza por la tierra sobre dos cintas de hierro, y cruza los mares desafiando el ímpetu de sus olas y la cólera de los vientos: cuando por medio de la electricidad se han acortado las distancias: cuando con el auxilio de este fluido

se aproxima el momento en que desaparezan las sombras de la noche; todo indica el progresivo adelanto del estudio, dejándolo implantado de una manera tan potente, que no es fácil su retroceso; y sin embargo, nos encontramos con un hecho tan extraño, con un fenómeno tan irracional é incomprensible, como lo es la decadencia de la agricultura, despues de haber pasado por épocas en que fué tan floreciente, que á no estar consignadas en la historia, dudáramos de su veracidad; pero la estructura misma del suelo, nos demuestra tambien, que han cambiado las formas en el cultivo de feraces zonas.

Los restos de grandes acueductos encontrados hoy bajo las primeras capas de la tierra; vestigios de otros descubiertos al pié de las colinas, y aun en ellas mismas, que servian para utilizar sus abundantes, cristalinas y salúferas aguas, nos demuestran la verdad histórica que dejamos apuntada:

En zonas de privilegiado suelo en que tanto florecieron las artes, la industria y el comercio, estuvo en su apogeo la agricultura. Sus terrenos fueron codiciados, per la especialidad de sus condiciones, y la abundancia de sus frutos, que eran exportados al extranjero, despues de cubiertas las necesidades del país.

Lamentable es que esta primera fuente de la riqueza pública, en contradiccion con el progreso natural de los tiempos, haya venido á tal estado de postracion, que sus productos apenas satisfagan en años abundantes las necesidades del país, y que en años estériles nos veamos sumidos en la miseria; teniendo que apelar á los frutos extranjeros para que las clases proletarias no perezcan.

¿Qué causas han motivado ó producido esta decadencia de la agricultura?

Prolija tarea sería enumerarlas, señalando á cada una sus propios efectos y naturales consecuencias. Todo el mundo sabe que el deplorable resultado que dejamos indicado, obedece á distintas causas: unas sociales, administrativas otras, y las demás resultantes, como quizá tambien algunas de las anteriores, de la falta de proteccion con que se ha mirado por parte de los gobiernos este primer ramo de la riqueza pública.

Que el daño puede remediarse en gran manera, es indudable; pero lo es tambien que para ello se necesita mucho tiempo, grandes y combinados esfuerzos y sobre todo que los gobiernos presten á la agricultura y á todo lo que á su desarrollo convenga, los auxilios y proteccion cada día más necesarios.

Se trata de los grandes intereses del país, y es claro que para su florecimiento es indispensable la actividad, la solicitud y el apoyo de quien rige los destinos de la nacion.

Debér es de los gobiernos no solo secundar los planes y esfuerzos de la clase agrícola, sino tambien en cierto modo tomar la iniciativa y estimular á todo el que se halle en condiciones de coadyuvar á tan grande y necesaria empresa.

Más por desgracia, no esperamos que en mucho tiempo se ofrezca á nuestra vista ese espectáculo admirable y patriótico de aunar todos sus esfuerzos en pró de la agricultura.

Los gobiernos españoles dedican su atención preferente á otras cosas que, si no para el país, para ellos son más interesantes.

**Correspondencia.**

Madrid 24 de Agosto de 1883.

Sr. Director del LAU-BURU.

Muy señor mío: En los círculos políticos (que ahora están en cuadro; por donde se verá cómo

se ha resuelto el difícil problema de la cuadratura) ha caído como una bomba orsini un telegrama que hoy publica *El Imparcial*, de su corresponsal en la expedicion regia, diciendo que don Alfonso desde Zaragoza se irá á Logroño donde se detendrá únicamente lo preciso para revistar la guarnicion, desde allí á Burgos y enseguida á Madrid á celebrar un consejo de ministros, despues del cual reanudará su interrumpido viaje á provincias.

Dando por buenos los informes del corresponsal, que los amigos officiosos del gobierno no han desmentido se hacen peregrinos comentarios sobre la suspension del viaje de D. Alfonso.

Suponen los más que está relacionada con el proyecto de viaje á Alemania, antes que con ninguna otra cosa; porque, no se sabe si por escitaciones diplomáticas ó por otra razon, se dice que el gobierno se cree en el caso de dar cuanto antes al de Berlia una respuesta categórica sobre el proyectado viaje, y esto no puede hacerlo sin el concurso de D. Alfonso y sin tratar con él en toda su amplitud el asunto.

Otros apuntan más bajo; suponiendo, que el gabinete tiene prisa por modificarse (pues ya hemos convenido en que será modificación), y otros en fin, si bien con mucho recelo, indican la idea de si será preciso resolver con detenimiento acerca de la conveniencia de que D. Alfonso aplase su anunciada visita á algunas capitales.

Todo puede ser, menos esto último. No hay más que leer *El Times*, cuyo corresponsal le dice desde Valencia que de las últimas insurrecciones ha salido un gran bien, cual es, la unánime manifestacion de amor por parte del pueblo hacia la monarquía.

Sea lo que quiera, tengan ó no mucho valor las apreciaciones anteriores que me he apresurado á recoger, es el caso que el anticipar su regreso á Madrid dos días por lo menos, interrumpiendo la expedicion del monarca, tiene indiscutible importancia.

No deja de tenerla tambien el hecho de que en todas las ciudades que ha recorrido D. Alfonso, sean los conservadores los que más se distinguen dándole pruebas de adhesión y afecto, como ha ocurrido en Valencia y Barcelona.—En la recepcion que hoy habrá tenido lugar en Zaragoza, no se dice cuantos ministeriales pensaban asistir, contando empleados y todo, pero se anunciaba que acudirían *cuatrocientos* cano-romeristas, número tan exorbitante que no parece sino que los innumerables mártires de aquella ciudad se han hecho conservadores; ó, como decía un inteligente en la materia: que Cánovas y Romero saben en dónde les aprieta el zapato, y se acabó.

Es decir, no se acabó, pues el resultado final es que de provincias vendrá D. Alfonso sumamente reconocido de los conservadores.

Los periódicos afirmaron primero, negaron despues y volvieron á afirmar y á negar que Martos era amigo de un gabinete Posada Herrera.

Hoy puedo dar fé de que, en efecto, don Cristino vería con gusto que Posada Herrera dejara la poltrona del Congreso para ocuparla él, y si nó, nó; y en este sentido trabaja tan corrosivamente como le es peculiar, y si vé dos cuartos de luz, reñirá con el duque de la Torre y con los siete niños de Ecija si fuese necesario.

Otros izquierdistas quieren emolar las glorias de Alberique. Dentro de poco no quedará un izquierdista que sepa firmar, ó si nó á ruego, que no pida la reforma de la constitucion.

En el Consejo de ministros que tiene lugar esta tarde se discuten, al parecer los mismísimos asuntos que están sobre el tapete y los que están bajo el tapete, que tambien los hay: la ley provincial para Cuba y la embajada de Washington-todo americano.

Dudan muchos que provea hoy esta embajada por más que se dice que Valera se resignará á aceptarla.

Suyo afectísimo,

*El Corresponsal.*

P. S. Abro la carta para decir á Vds. que segun un telegrama que se acaba de recibir, hoy á las ocho de la mañana ha muerto el ilustre conde de Chambord.

No se conocen pormenores de su muerte que habrá sido tan ejemplar como su vida. Los tradicionalistas madrileños, con alguno de los cuales acabo de hablar, y que, dadas las contradictorias noticias del telégrafo respecto á la salud del Rey de Francia, no habian perdido aun toda esperanza, han recibido la triste nueva con sorpresa tristísima tambien.

No puedo, por falta de tiempo hacerme cargo de los comentarios á que empieza á dar lugar el infausto acontecimiento que en las actuales circunstancias reviste un caracter pavoroso para toda Europa.—En su buen criterio de Vds. fácil les es suplirlos.

**Instituto provincial de segunda enseñanza.**

La Secretaría del Instituto provincial de esta capital anuncia en el *Boletín Oficial* correspondiente al 22 del actual, que la matrícula ordinaria para el curso de 1883 á 84, estará abierta desde el 15 al 30 del próximo Setiembre, teniendo lugar desde el primero de dichos días, los exámenes de ingreso. La matrícula extraordinaria puede verificarse durante el mes de Octubre.

Los matriculados en el mes de Setiembre, ya sea para enseñanza oficial, privada ó doméstica, satisfarán ocho pesetas por derechos de cada asignatura y dos pesetas cincuenta céntimos por cada inscripción. Los que se matriculen en el mes de Octubre pagarán diez y seis pesetas por derechos de cada asignatura y dos pesetas cincuenta céntimos por cada inscripción.

Los exámenes extraordinarios se verificarán durante el mes de Setiembre y las matriculas pendientes caducarán el día 30 del mismo.

Los ejercicios de oposición de que trata el Real decreto de 10 de Agosto de 1877, tendrán lugar el día 20 de dicho Setiembre. Los aspirantes justificarán falta de recursos y haber obtenido tres notas de sobresaliente, ó dos por los menos si solo hubieren cursado el primer año de la segunda enseñanza, y lo solicitarán antes del día 15. Los premios consistirán en el pago de matrículas y derechos académicos, libros y demás instrumentos propios de las asignaturas que cursan ó bien en pensiones de 250 á 500 pesetas que los interesados recibirán en diez mensualidades á contar desde 1.º de Octubre á 1.º de Julio siguiente.

La solemne apertura del curso se verificará el día 1.º de Octubre y las clases darán principio el día 2.

**Aparato de salvacion Jolley.**

Se ha procurado por todos los medios posibles idear maneras de salvar en los incendios á las personas que viven en los pisos altos de las casas grandes. Sabido es que sucede con mucha frecuencia que por arder la escalera ó llenarse de humo, los vecinos de las casas incendiadas se encuentran con la retirada cortada.

En este caso hay necesidad de salvarlos por medio de grandes escalas comunes de gancho, manejadas hábilmente por los bomberos; de resorte, que se estiran ó se acortan á voluntad, y de tubos de tela por los cuales se deslizan las personas arrancadas de las llamas.

Todos estos aparatos tienen sus ventajas, y en muchas ocasiones han llenado el objeto para que han sido empleados, pero un americano, Mr. Jolley, acaba de inventar uno para recoger las personas sorprendidas en su casa por el fuego.

Se compone de un gran caballete de cuatro pies sujetos unos á otros en el centro por un pasador.

Estos cuatro travesaños están reunidos por las puntas por medio de una tela estirada y provista de resortes, sobre la cual los que se hallan entre las llamas pueden arrojarse sin temor á estropearse ó á matarse. Los pies de este gigantesco aparato pueden alargarse, merced á las partes que encajan en las ramas principales. La persona que se arroja á la tela, baja enseguida á la calle por medio de una escala.

Jolley se propone dar á conocer en Europa su excelente invento, y principalmente en París, en donde la altura de las casas constituye un verdadero obstáculo para salvar á las personas que se encuentran dentro.

Siendo los pies de este aparato de pinabete y estando muy derechos, no teniendo nudos, robustos y flexibles al mismo tiempo, son muy sólidos á pesar de su ligereza. El aparato Jolley pesa tan poco que dos ó tres hombres pueden cargar con él y llevarlo á la carrera.

**Oficial.**

La *Gaceta* llegada ayer contiene las siguientes disposiciones:

**Hacienda.**—Real órden autorizando por la aduana de Valencia de Alcántara el comercio de entrada y salida de productos españoles de tránsito por Portugal en la misma forma establecida para la ejecución del convenio de comunicaciones del vecino reino.

**Gobernacion.**—Real órden disponiendo la forma como ha de hacerse la distribución mensual de fondos de las diputaciones provinciales.

Otra resolviendo un expediente de quintas promovido por D. Manuel Ramon Escuer, en la provincia de Huesca.

**Fomento.**—Real órden concediendo una subvencion de 28.386 pesetas 50 céntimos al pueblo de los Corrales (Santander) con destino á las obras emprendidas por aquel ayuntamiento.

Otra concediendo á la ciudad de Huesca una subvencion de 18 672 pesetas 41 céntimos, con destino á la construccion de un edificio-escuela. *Gracia y Justicia.*—Resoluciones adoptadas respecto al personal de jueces de primera instancia.

**Gacetillas.**

**Andarines.**

Ya cuenta Bielsa con un nuevo competidor. Es este un paisano nuestro, Martin Igarabide, de Betelu, quien en más de una ocasion ha dado pruebas de la extraordinaria agilidad de sus piernas.

Vencidas ciertas dificultades, se han concertado las condiciones en que ha de decidirse la competencia entre Bielsa é Igarabide. Según nuestros informes, la cantidad apostada es 1.500 pesetas; la carrera se verificará en la plaza de toros de esta capital el día 8 de Setiembre próximo. Ganará el que en menos tiempo de 150 vueltas á la pista y en el caso de que ambos andarines empleen igual tiempo en ese número de vueltas, seguirán hasta que uno de ellos se retire, quedando vencedor el otro.

**La enfermedad que desde hace** algun tiempo tiene postrado en cama á nuestro estimado amigo particular D. Pedro Mazuelas, se ha agravado en los últimos dias hasta el punto de que ha sido preciso administrarle la Extrema Uncion.

¡Dios conceda á la afligida familia del enfermo el consuelo de que este experimente pronto alivio y que este sea preludio de un total restablecimiento de nuestro amigo.

**En otro lugar de este número** verán nuestros lectores un comunicado de nuestro amigo D. José Aramburo y Echaide en contestacion á ciertas ideas emitidas por *El Eco* relativamente á la compañía de bomberos de esta ciudad.

La estension de ese escrito nos obliga á reservar parte de él para el número siguiente.

**Pasado mañana, martes, se verificará** en el Soto de Echevacoiz el fogueo de los reclutas del regimiento de Navarra.

Lo cual deben tener muy presente cuantas personas tuvieren que pasar en dicho dia por aquel soto ó sus inmediaciones.

**Ha llegado á esta capital, donde** permanecerá unos dias, el brigadier de carabineros D. Federico Echando.

**En el gobierno de provincia no** habia ayer noticia de las que en aquel centro se comunican á la prensa.

En las oficinas de la alcaldía se nos participó que, como en dias anteriores, se habian impuesto varias multas en castigo de otras tantas faltas contra las disposiciones de las ordenanzas municipales.

**Los periódicos de Madrid** recibidos ayer confirman la noticia del fallecimiento del Sr. conde de Chambord.

Algunos de ellos publican artículos necrológicos en los que se elogia justamente las prendas personales que adornaban al ilustre finado.

**Mañana se verificará en la Iglesia** de San Lorenzo el enlace matrimonial de nuestro querido amigo el conocido industrial D. José Idoate con la simpática y apreciable señorita doña Patrocinio Ramirez de Esparza.

La nueva pareja saldrá en el mismo dia para el extranjero donde se proponen pasar la luna de miel que anticipadamente les deseamos sea eterna.

**Última funcion de la compañía** acrobática Vasco-Navarra.

Esta tarde se verificará en la plaza de toros la funcion de despedida de la compañía que dirige D. Mannel Carral y de la que forma parte la funámbula pamplonesa Sta. Remigia Echarren.

La funcion será á beneficio de la célebre equilibrista y á juzgar por el programa será un espectáculo variado y agradable. La beneficiada ha hecho circular una hoja despidiéndose de sus paisanos hasta el año próximo y manifestando su gratitud al Ayuntamiento, á la prensa y al público en general. Además con objeto de facilitar la asistencia de toda clase de personas al espectáculo, ha fijado en un real el precio de la entrada de tendido. A cada una de estas acompañará un número-billete para el sorteo de los premios siguientes que se regalan al público: 1.º Un reloj plata de ley; 2.º Un corte de vestido para señora; 3.º Un hermoso pañuelo de seda; 4.º Una magnífica botonadura para caballero; 5.º Un par de pollos y 6.º El retrato de la funámbula.

Se nos figura que la plaza de toros estará hoy muy concurrida

**A la galantería de nuestro amigo** D. Emilio Pliego, debemos una copia fotográfica tomada en el local de la Exposicion Arqueológica celebrada en esta ciudad durante las fiestas de San Fermín.

En dicha fotografia se ven la preciosa arquilla árabe de que hablamos oportunamente, los bustos de Seneca, Sócrates y Antinoo, un notable crucifijo, armas y armaduras antiguas, una maza de las presentadas por nuestra Diputacion y otros muchos objetos de gran valor y mérito.

El trabajo que tenemos á la vista sirve para acreditar una vez más la galeria fotografica del Sr. Pliego, á quien agradecemos de veras la atencion que nos ha dispensado.

**Segun nuestros informes, gran** parte de la orquesta de *Santa Cecilia* de esta capital, dará en Tudela algunos conciertos durante las fiestas que se celebrarán en aquella ciudad, dando principio el día 8 de Setiembre.

Tambien se asegura que el Municipio Tudelano ha invitado ó va á invitar á nuestros ilustres paisanos Sarasate y Gayarre á que visiten dicha ciudad en los dias de las fiestas.

**Dice un periódico:**

«El Obispo de Pará, Brasil, tiene un proyecto un tanto original, pero que considera eficaz para esparcir la semilla de la fé católica entre los indios de las orillas del rio Amazonas. Consiste el proyecto en la construccion de una barca de grandes dimensiones y poco calado, cuyo interior servirá de templo del Señor, con su correspondiente altar, púlpito, confesonario, órgano, pila bautismal, etc. Con un coste relativamente corto podrá este novel templo flotante estar revestido de maderas preciosas de las que tanto abundan en aquellas regiones, constituyendo un objeto de justo orgullo y gloria para la region del Amazonas y de edificacion para los católicos. Movida por vapor recorrerá esta magnífica iglesia con sus ministros y misioneros la dilatada extension del gran rio derramando en sus confines la luz de la verdadera religion.»

**Comunicado.**

Pamplona 24 de Agosto de 1883.

Sr. Director del LAU-BURU.

Muy señor mio y de mi consideracion: Con esta fecha dirijo á *El Eco de Navarra* un comunicado, cuya copia es adjunta, esperando de la bondad de Vd. se servirá ordenar se inserte tambien en el periódico que dignamente dirige, y por lo que le anticipa las más expresivas gracias su afectísimo S. S. Q. S. M. B.

José Aramburo y Echaide.

Sr. Director de *El Eco de Navarra*.

Muy Sr. mio y de mi consideracion: En el número 1978 del periódico que Vd. dirige, correspondiente al dia de ayer, he leído una gacetiilla en la que, despues de referir que á la una de la mañana del miércoles se reprodujo el incendio ocurrido la tarde anterior en la casa número 11 de la calle de Zapateria, se dice que los inquilinos, secudados por algunas personas, lograron extinguirlo para cuando llegó el cuerpo de bomberos.

No trato de suponer, siquiera por un momento, que con esto se haya querido calumniar á los individuos de ese benemérito cuerpo ni á nadie; pero al menos, aparece bastante depresivo para aquellos y hasta para la Sociedad de quien dependen, afirmar rotundamente que para cuando acudieron habia sido extinguido el fuego, siendo asi que á los diez minutos de haberse recibido el aviso en el depósito de útiles, estaba la primera bomba en el punto del siniestro; y que este no habia terminado, se desprende de que la seccion de la Compañía trabajó desde la una y cuarto hasta las dos y media; y se comprueba tambien con la palmaria contradiccion que se observa en la misma gacetiilla á que contesto, por cuanto despues de asegurarse en el párrafo tercero que el incendio se hallaba extinguido á la llegada de los bomberos, en el quinto se leen estas palabras: «A las tres y media quedaba por completo dominado el fuego, retirándose todos etc.»

Podrá Vd. explicarme cómo fué dominado á las tres y media un incendio, que á la una y minutos estaba completamente extinguido?

Porque hay que tener en cuenta que dominar un incendio se dice cuando se le aísla, se le limita, se le impide tomar mayores proporciones; y extinguirlo es sofocarlo, aniquilarlo, concluirlo de modo que no quede ya nada de fuego.

Siendo esto así; ¿a que hora se conseguiría la extincion de un incendio que á las tres y media no estaba más que dominado? De seguro, como dice el autor de la gacetiilla, no lo hicieron los bomberos, que á las tres en punto entraban de regreso en el almacén de útiles.

Se consigna tambien en la misma gacetiilla que las existencias del comercio de alpargatería y artículos análogos á este ramo, estaban asegurados en la acreditada Compañía de seguros «La Union y El Fénix español,» cuyo Subdirector Sr. Ormaechea, con la diligencia que le distingue, se presentó inmediatamente en el lugar del siniestro, y procuró tranquilizar el abatido espíritu de la propietaria de aquel Comercio, afirmando que le serian inmediatamente abonados los perjuicios causados por el incendio.

Digna de todo elogio es la conducta de mi apreciable amigo Sr. Ormaechea al presentarse en casa de la propietaria de los efectos incendiados; empleando sus buenos oficios en tranquilizarla y ofreciéndole el abono inmediato de las pérdidas sufridas, como no dudo que para esta hora lo habrá verificado. ó lo verificará en breve, con la religiosa puntualidad que tiene demostrada; pero á fuer de imparcial, podia jV., Sr. Director, ó cualquiera que sea el autor de la gacetiilla, haber añadido que el representante de la Sociedad mútua acudió de los primeros tanto al iniciarse

el incendio por la tarde como al reproducirse por la noche: que rabajó con actividad en el desempeño de su cometido y como cualquiera bombero hasta en la palanca de la bomba en algunos momentos, con lo cual de hecho llevó la tranquilidad al ánimo de la propietaria y de todos sus vecinos, puesto que contribuyó á la extincion del incendio: que el edificio está asegurado en dicha Sociedad mútua, y por último que, á pesar de hallarse ausente la propietaria y de no haberse hecho por consiguiente ninguna reclamacion respecto al abono de los desperfectos causados en la finca, se ha dado órden á los maestros albañil y carpintero que trabajan para aquella señora, procedan á ejecutar desde luego las obras necesarias de reparacion.

Todas estas cosas, algunas de las cuales pasaron á la luz del dia, no debia ignorarlas quien, de noche, vió perfectamente y conoció á todas y cada una de las personas que se encontraban en el punto del siniestro, pudiendo precisar sus nombres, apellidos, clases, profesiones etc. en una palabra, hacer su filiacion completa. A los únicos que no le fué posible conocer ni distinguir el autor de la gacetiilla, fueron los individuos de la Compañía de bomberos: de estos sólo sabe que llegaron tarde y que vertieron grandes cantidades de agua para apagar una partícula de fuego. Sin duda, como la noche estaba apacible, se habrian divertido en ello, ó acaso lo hicieron para que *El Eco* se fijase en que se hallaban allí; pues de lo contrario, no estando muy acostumbrados á escuchar sus plácemes, supondrian que no los iba á mencionar.

Muy bien me parece que la prensa encomie á todos los que prestan su concurso para detener los progresos del voraz elemento, y á las Sociedades que saben cumplir debidamente sus compromisos; pero la justicia y equidad exigen que las alabanzas y censuras se repartan por igual, sin parcialidad de ningun género.

Al final de la gacetiilla dirige V. á la Sociedad mútua una observacion, que declara no ser suya, referente á la necesidad que dice se deja sentir, de establecer una guardia ó reten de bomberos, para acudir con toda rapidez cuando se desarrolle un incendio.

A esto únicamente contestaré que es más fácil aconsejar que dar trigo. Es muy cierto y convengo de buen grado en ello, que seria útil, aunque no tanto como parece, la existencia de un reten; y digo que no reportaria tantas ventajas como á primera vista se ofrecen, pues cuatro ó cinco hombres, de que á lo sumo podia componerse aquel, poco ó nada podrian hacer ni aun en los primeros momentos de un incendio que merezca el nombre de tal; porque si se trata de un fuego insignificante, los vecinos de la casa serán suficientes para sofocarlo; pero aun concediendo toda la importancia que se quiera á la tal guardia ó reten, no se nos negará que tambien convendria tener, como sucede en las capitales de primer órden, agua corriente por las calles con sus correspondientes registros, en los que colocadas las mangas, podrian lanzar el agua con la fuerza necesaria hasta los últimos pisos; y no seria perjudicial poseer máquinas de vapor de gran potencia, y establecer, segun he leído que han hecho en Nueva York, una red telegráfica por toda la ciudad, para comunicar instantáneamente los avisos de incendio, y llevar á cabo una porcion de mejoras que los adelantos modernos nos ofrecen cada dia.

Que esto seria lo mejor nadie habrá que lo ponga en duda; pero tampoco la ofrece que hoy es de todo punto imposible pensar en introducir en Pamplona ninguna de las reformas indicadas; y tanto es así, que al armonizarse recientemente las relaciones respecto al servicio de organizacion contra incendios entre el Excmo. Ayuntamiento y la Sociedad de Seguros mútuos, se trató muy detenidamente del susodicho reten, cuya idea alhagaba á todos los comisionados que intervinieron en el asunto; pero ante la inflexiva lógica de los números, hubo que abandonar el proyecto por el crecido gasto que ocasionaria.

Pregúntese á todos los propietarios de esta capital, cuya inmensa mayoría tienen aseguradas sus fincas en la Sociedad mútua, si están satisfechos con el servicio de organizacion contra incendios ó, si por establecer un reten permanente que, á mi juicio, habia de producir escasos resultados, quieren pagar diez ó doce mil reales más; y desde luego puede decirse; sin temor de equivocarse, cuál seria su contestacion.

Antes de proponerse una mejora, es preciso examinar si es realizable; no basta, dejándose llevar de los buenos deseos, reclamarla inmediatamente sin mirar las cosas más que por su lado bello.

(Concluirá.)

**Cultos religiosos.**

Domingo. San Ceferino p. y mr.

En Recoletas: CUARENTA HORAS: La V. O. T. de San Francisco celebra la funcion anual en honor de San Luis; se expone S. D. M. á las diez, á continuacion Misa solemne con sermon que predicará el R. Sr. D. Galo Lagarda y á las tres

v media, despues de completas se hará la reserva. A continuacion procesion con San Luis.

En la Catedral: La congregacion de esclavos de Maria celebra la funcion anual en honor de su Excelsa Patrona: á las once Misa solemne con sermón que predicará el R. Sr. Canónigo D. Pedro María Ilundáin, y á las cinco de la tarde Rosario solemne, Salve y plática que dirá el R. señor Dr. D. Pio Idoy, párroco de San Juan Bautista.

En San Saturnino: continúa el novenario solemne en honor, de Nuestra Señora del Camino á las mismas horas y en la misma forma que los dias anteriores.

En San Agustin: al anochecer el ejercicio de los Jóvenes de San Luis Gonzaga en la forma acostumbrada.

En las Adoratrices: el Trisagio á la misma hora y en la misma forma que el domingo anterior, á las once Misa solemne.

En San Fermin: el novenario del I. Corazon de Maria en la misma forma que el dia anterior.

Lunes: San José de Calasanz fr. y la Transverberacion del Corazon de Sta. Teresa de Jesús virgen.

En San Nicolas: CUARENTA HORAS: se expone S. D. M. á las cinco y media y se reserva á las siete y media.

En San Saturnino: continúa el novenario de Nuestra Señora del Camino á las mismas horas y en la misma forma que los dias anteriores.

En San Fermin: continúa el novenario del I. Corazon de Maria á la misma hora y en la misma forma que los dias anteriores.

**Mercados.**

	Doble decálitro.	Robo.
Trigo.	5'77 pesetas	21'22 rs.
Avena	1'26 »	8'90 »
Cebada	2'06 »	11'39 »
Habas duras	2'93 »	16'50 »
Id. anchas	3'00 »	16'80 »
Beza	2'91 »	
Aiscoil	2'58 »	14'58 »
Giron	2'19 »	12'32 »
Alholva	2'56 »	14'47 »

Trigo vendido 1.503 dobles decálitros.

**Anuncios preferentes.**

**Abonos químicos**

**PARA LA AGRICULTURA,**

Procedentes de la Sociedad Anónima de París y Burdeos, premiados con medalla de oro en la Exposicion Universal de París de 1878.

Estos abonos, cuyo consumo es de mucha consideracion en la República vecina, están produciendo resultados verdaderamente extraordinarios en la fertilizacion de los terrenos destinados al cultivo.

Se venden en casa de D. Tiburcio Guerdianin en Pamplona a los siguientes precios.

Abono A. completo, para cereales, prados naturales, cáñamo, etc. á 153 rs. vn. saco de 100 kilogramos.

Abono B. completo, para verduras, zanahorias y demás productos de huerta á 153 reales vellon saco de 100 kilogramos.

Abono C. completo, para patatas, árboles arbustos etc. á 147 rs. vn. saco de 100 kilogramos.

Abono D. completo, para lino, maíz, nabos, remolacha, etc. á 125 rs. vn. saco de 100 kilogramos.

Abono G. número 1, especial para viñas á 83 rs. vn. saco de 100 kilogramos.

Para más informes dirigirse á la expresada casa.

**COLEGIO DE SAN LUIS.**

Navarrería, 21—Pamplona.

La enseñanza que, juntamente con una sólida y cristiana educación, se da en este Colegio es la siguiente:

- 1.º *Primera enseñanza en toda su extension.*
- 2.º *Estudios que desde el Colegio hagan los alumnos en el Instituto de 2.ª enseñanza de esta Capital. (1)*
- 3.º *Aritmética mercantil y Teneduría de libros, y estudios para carreras especiales.*
- 4.º *Clase de adorno, que abraza el dibujo, música, y otras materias compatibles con los principales estudios, gusto y aptitud del alumno.*

**Alumnos.**

Hay internos, medio pensionistas, de 4.ª pension y externos; siendo los honorarios que se exigen, en cualquiera de esas clases, la cosa más económica.

**Resultado.**

El primero de Setiembre próximo hará un año que se abrieron por primera vez las clases de este Colegio, y en tan corto tiempo han asistido 120 alumnos á las mismas; de los cuales han figurado 86 en 1.ª enseñanza elemental y superior, 12 en 2.ª enseñanza y en materias para seguir una carrera especial; y 22 en contabilidad mercantil y Teneduría de libros. Asistiendo tambien 15 á las clases de adorno. Todos han conseguido el resultado más lisonjero.

**Instruccion religiosa.**

Esta es atendida en este Colegio con toda preferencia, siendo el Director espiritual don Miguel Visié, reputado orador sagrado y persona muy práctica en la educacion de los jóvenes.

Para más detalles, dirigirse al Colegio.— Pamplona 1.º de Agosto de 1883.

**El Director,**

Joaquin Echarte.

(1) Se llama la atención de los padres cuyos hijos tengan que cursar la 2.ª enseñanza, acerca de las ventajas que les ofrece este Colegio, en donde por una módica pension los tendrán libres de los muchos peligros que corre el jóven cuando no tengan quien lo guie y vigile constantemente; recibimos por otro lado, á la vez que hace sus estudios, una sólida y cristiana educacion, tesoro sin igual que un padre puede legar á sus hijos.

**Panaderia del Siglo.**

Se recibe en la misma trigo, ó metálico en su equivalencia, á los precios medios del Almudí, para pan á la tarja, abonando por cada hectólitro de trigo limpio y de buena calidad, con peso por lo menos de 77 kilogramos, la cantidad y clase de pan siguientes:

Pan de Viena.—Por hectólitro de trigo; 50 kilogramos, ó sea 38 libras por robo.

Pan de 1.ª clase largo y sobado en proporciones de dos y cuatro libras.—Por id. de idem 74'50 kilogramos, ó sea 54 libras por robo.

Pan flojo en medias libras y cuarterones.—Por id. de id. 66 kilogramos, ó sea 50 libras por robo.

Pan de 2.ª clase.—Por id. de id. 72'50 kilogramos, ó sea 53 libras por robo.

Pan de 3.ª clase.—Por id. de id. 73,80 kilogramos, ó sea 56 libras por robo.

En sus almacenes, calle Nueva núm 30, se reciben tambien en depósito, trigos y toda clase de cereales, sin exigir pago alguno por almacenaje y custodia; devolviéndolos á la comodidad de los depositantes, bien su especie en el peso y calidad que han depositado, ó bien en metálico al precio que se convenga.

**El telegrafo.**

Madrid 25, 8,20 n.  
Pamplona 25, 10,41 n.

4 por 100 amortizable.	75'00
4 por 100 perpétuo.	61,95
Billetes hipotecarios de Cuba.	95,75
Banco de España.	283,00

El Rey vendrá el lunes de Burgos á Madrid. Versiones ministeriales aseguran la realizacion del viaje á Alemania.

Mañana habrá Consejo. Los números premiados en la loteria son: 11.846; 15.738; 14.681; 9.422; 23.142.

El Corresponsal

Imp. de R. Velandia.

Pero á las pisadas siguieron golpes... no habia duda... estaban abriendo la entrada... habian oido los gritos del pobre anciano... se habian compadecido de él... bajaban ya... estaban cerca... la Reina... sus escuderos... ¡oh! Ya nada. nada tenia que temer... se habia salvado... con todos sus tesoros...! El hebreo ya no se acordaba de sus peligros, de sus terribles tormentos... se habian salvado sus riquezas; pero estaban descubiertas... estaban expuestas á las codiciosas miradas de los extraños... ¡Qué abrazo tan cariñoso dió entonces el judío al arca poco antes menospreciada...!

—¡No, no hay nada aquí... gritaba... piedras minerales, tierra... para medicinas... ¡nada... nada! dijo haciendo un esfuerzo para gritar, y el eco repetía sordamente sus últimas palabras:

¡Nada, nada!

El miserable se detuvo á escuchar, conteniendo su respiracion: volvió los ojos hácia las escaleras, y... ¡nada! ¡nada!

Todo era pura ilusion de su fantasia. Nada más que hambre, sed, pero sed ardiente, devoradora, que ya no se entretenia con la sangre del pecho desgarrado, que buscaba una fuente en cada dedo mordido, magullado entre los dientes... ¡Nada!... ¡nada!

Tres dias habian pasado: hacíanse las más vivas diligencias para encontrar al judío... Catalina se iba consumiendo como una lámpara abandonada... Jehú no parecia, y nadie, nadie atinaba con el remedio para la hija del conde de Lerin.

Pero lo más extraño del caso era que del laboratorio de Jehú se veían salir de noche siniestros resplandores, y humo de la chimenea de sus hornillos: los escuderos colocados á la puerta no habian visto entrar á nadie, y cuando llamaban á gritos desde afuera, nadie tampoco les respondia. Creyóse que los diablos, despues de llevarse en cuerpo y alma al médico judío, se habian apoderado de sus instrumentos y esqueletos para confeccionar untos mágicos destinados á los duendes, trasgos, brujas y fantasmas; y no habia fuerza

dirigido al mundo que se agitaba encima; al mismo Dios que se cierne sobre todos los mundos.

No le cabia duda de que sus tesoros estaban íntegros, desde el momento en que habia visto el arca. Estaba construida esta de manera que todo el que fuese á meter una llave, á levantar la tapa, á posarse encima, quedaba preso irremisiblemente entre dos brazos de hierro que salian de repente y le sujetaban contra el plano vertical. Únicamente el judío poseia el secreto de abrirla sin exponerse á semejante peligro, y por lo mismo una mirada de lejos bastaba á tranquilizarle: sus tesoros allí estaban intactos. Nadie, nadie habia profanado con sus codiciosas miradas aquellas riquezas, nadie las habia disminuido, ni aun con el roce de sus manos.

Por un instante le ocurrió el pensamiento de volverse atrás... pero estaba tan cerca de aquellos tesoros queridos, sintió tal ansia de tocar el oro, contarlos, y examinar el brillo de los nuevos diamantes, que como el ciervo sediento á la fuente, se precipitó al arca, y con los ojos inflamados, las manos trémulas, el corazon palpitante cayó de rodillas, y la dió un abrazo tan ardiente como el primero de un esposo enamorado, y con los labios sobre la fria plancha, permaneció desvanecido algun rato en semejante postura. Levantó luego la frente bañada en sudor, y quiso tocar el resorte para abrir el arca y adorar sus tesoros; pero sentia á sus espaldas una opresion extraña; trató de alargar los brazos para apartar de sí aquel peso, aquel obstáculo desconocido, y no pudo volverlos atrás. Entonces creyó el médico que la humedad y el frío de la cueva le habrian producido alguna parálisis, y procuró levantarse. ¡En vano, todo en vano! Dos brazos de hierro le estrechaban: ¡como si el arca fuese sensible á sus caricias, habia pagado un abrazo con otro abrazo! Preso estaba en sus propias redes; cojido en la trampa que para los demás habia preparado. Inútiles eran sus esfuerzos para escapar de entre aquellos arcos de acero que le oprimian contra sus tesoros... ¡Nadie, nadie mejor que Jehú sabia que no podria sal-

# SECCION DE ANUNCIOS.

## FABRICA DE NAIPES

## Y LITOGRAFIA

DE

# J. DONATO CUMIA

**Naipes de todas clases.--Precios desde 8 á 30 rs. docena.**

**Perfeccion y economia en toda clase de trabajos litográficos, en negro y colores.**

## VIUDA DE CONRADO GARCIA.

# PIANOS.

Deseosa esta antigua y acreditada casa de sostener dignamente el crédito y la confianza que se la viene dispensando, y con el fin de corresponder á tan distinguidas deferencias, tiene hoy la satisfaccion de poder ofrecer al inteligente público filarmónico una lucida y variada coleccion de pianos nacionales y extranjeros, de especial nota, entre los que figuran como notables por su incomparable fabricacion, los de *Raynard y Maseras*, conocidos por «los Erard españoles» y *Kaps* de Dresde (Alemania) célebres en el mundo artístico por su *resonador*.

Los hay á cuerdas cruzadas, oblicuas y verticales de siete octavas, con cuadro completo de hierro fundido, cinco barras de id., clavijero chapeado de metal, mueble palo-santo ó madera negra imitando á ébano.

### Pianos á cilindro.

Garantía completa, precios económicos, ventas al contado y á plazos convencionales, cambios, alquileres, afnaciones y embalages.

Representacion exclusiva de varias fábricas españolas y alemanas en esta capital y su provincia: Viuda de Conrado García, Paseo de Valencia número 36, Pamplona.

— 606 —

vase, si Dios no le enviaba alguna persona que de allí le sacara!

Creyó al principio que fuese una enfermedad, imaginóse luego que los ladrones le habían sorprendido durante su letargo, y apretaba convulsivamente el arca, como estrecha una madre contra su seno al hijo perseguido, y conforme iba apretando, los arcos de hierro iban saliendo y afirmándose, y sujetándole más y más; hasta el punto de ahogarle. Entonces conoció su situación, y dando un grito pavoroso, cayó desmayado de terror.

Muchas horas pasaron sin que volviera en sí; al fin levantó poco á poco los párpados... la antorcha se había extinguido... la oscuridad era completa. El judío no se acordaba de lo que había pasado, pero sentía el frío y tan conocido contacto del arca: se vió junto á sus riquezas, al lado de sus delicias, de todo cuanto en el mundo de más precioso había...

Solía quedarse dormido al pié del arca, y creyó que ahora le había sucedido otro tanto. En medio de la oscuridad veía el brillo de los diamantes, y los amarillentos reflejos del oro, pero sus labios estaban secos, su lengua pegada al paladar, sus fauces duras y ardientes... tenía sed horrible, y era preciso subir al laboratorio. ¡Oh! ¿Quién es capaz de describir el grito que lanzó el anciano cuando fué á levantarse y se encontró pegado, aplastado contra la plancha, destinado á morir de sed, de hambre, al lado de aquellos caudales que bastaban para sustentar ejércitos enteros! Para encontrar algún consuelo lamía en el hierro las gotas de sudor que le caían del rostro, y la frialdad del metal apaciguaba su sed por un momento, para irritarla más...

¡Cuán horribles tormentos le hacían sufrir aquellos ingratos tesoros que á costa de tantas privaciones, de tantos crímenes había amontonado! ¡Por un vaso de agua daría la mitad de sus diamantes! ¡Un vaso de agua!

La imaginación más exaltada no puede formarse ilusiones más ricas, más dulces, más regaladas, como las que el anciano

— 607 —

veía al través del vaso de agua fresca, pura, cristalina. Arroyuelos trasaparentes, cascadas espumosas que salpicaban de perlas márgenes floridas, que retrataban iris de suavísimos colores; torrentes estruendosos, grutas, manantiales, ríos cristalinos... ¡el mar! Pero el mar negro, profundo, inconmensurable... el mar semejante á Dios en lo sereno y terrible, le trajo á la memoria los crímenes que había cometido: las negras olas se tornaron rojas; el agua en sangre: allí flotaban Carlos el Príncipe de Viana, Blanca de Navarra, Catalina de Beaumont, pálidos espectros que resaltaban en el fondo de un cielo tempestuoso, surcado por algun relámpago, que el hebreo creía ser el ojo del Señor.

Pero conforme las horas trascurrían, la sed y el hambre se le hacían insufribles: parecía que la cueva estaba poblada de vivoras que le roían las entrañas... Y al apartar de sí aquellos inmundos reptiles, se desgarraba el pecho con las uñas, y era tanta su sed que se chupaba con avidez la sangre en que se empapaban las yemas de los dedos. En medio de tan horribles tormentos le pareció sentir una vez pisadas sobre la losa que cerraba la entrada de la cueva... ¡Oh! que alegría tan profunda sintió en su corazón...! Quiso gritar pero su voz era ronca, débil y desmayada... tan solo producía un berrido inarticulado que se apagaba dentro de aquellos gruesos murallones. No había esperanza, no había misericordia, y el judío blasfemaba, maldecía de Dios y de los hombres, del oro y de los diamantes. ¡Oh! ¡cuántas buenas obras omitidas, cuántos beneficios olvidados, cuántos goces perdidos representaba aquel cúmulo de preciosidades que no valían ahora un pedazo de pan, una gota de agua! Pero las pisadas continuaban con pequeños intervalos de silencio: conocía Jehú que la habitación había sido invadida por gentes que le andaban buscando, y que no atinaban con la entrada de la cueva, con el resorte de la losa. ¡Cuán caras pagaba ahora sus excesivas precauciones, su cuidado, sus desvelos para conservar aquel montón de oro que dentro de poco tendría que abandonar!